



2018년 12월 개정

귀하의 의료비 지출을 도울 수 있는 4 가지 프로그램

메디케어 혜택을 받는 분으로서 일정한 한도 아래의 소득과 자원을 가지고 있는 분들이 이용할 수 있는 연방 및 주 프로그램이 있습니다. 이 프로그램을 이용하시면 귀하는 귀하의 건강 케어 및 처방약 비용을 절약할 수 있습니다. 이 사실 자료표에는 다음 프로그램에 관한 정보가 포함되어 있습니다:

- 메디케이드(Medicaid)
- 메디케어 절약 프로그램(Medicare Savings Programs)
- 보충보장 소득(Supplemental Security Income, SSI) 혜택
- 추가적인 도움(Extra Help)

메디케이드

메디케이드는 소득 또는 재원이 제한되어 있고 다른 요구 사항을 충족시키는 경우 의료비를 지불하는 데 도움이 되도록 연방정부와 주정부가 함께하는 프로그램입니다.

각 주는 소득 및 자원 요건이 서로 다르며, 그러한 요건에 따라 자격 요건, 보장되는 서비스 내용, 서비스 비용 등을 정합니다.

더 자세한 내용은 주의 의료 보조 프로그램(메디케이드)에 연락하여 귀하가 자격이 되는지 여부를 알아보십시오. [Medicare.gov/contacts](https://www.medicare.gov/contacts) 또는 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227)로 문의하십시오. TTY 사용자는 1-877-486-2048을 이용하실 수 있습니다.

메디케어 절약 프로그램

만약 귀하가 제한된 소득과 자원만을 가지고 계시다면 일정한 조건을 충족시키는 경우에 귀하는 귀하의 메디케어 비용 지불에 있어서 주정부로부터 도움을 받을 수도 있습니다.

메디케어 절약 프로그램에는 다음과 같은 네 종류가 있습니다:

자격을 갖춘 메디케어 수혜자(Qualified Medicare Beneficiary, QMB)

프로그램—자격이 되실 경우, QMB 프로그램은 메디케어 파트 A (병원 보험) 또는 메디케어 파트 B (메디칼 보험) 보험료 지불에 있어서 도움을 드립니다. 또한, 메디케어 제공자는, 외래환자 처방약을 제외하고, 메디케어가 부담하는 서비스와 항목을 귀하가 받은 경우, 본인공제금(디덕터블), 공동보험금(coinsurance), 공동부담금(copayment)에 대해서 귀하에게 지급청구를 할 수 없습니다.

특정 저소득 메디케어 수혜자(Specified Low-Income Medicare Beneficiary, SLMB) 프로그램

—파트 B 보험료의 지불만을 보조.

유자격 개인(Qualifying Individual, QI) 프로그램—파트 B 보험료의 지불만을 보조. 귀하는 QI 혜택을 받기 위해서 매년 신청을 해야하며 그러한 신청은 선착순으로 수락됩니다.

자격을 갖춘 근로 장애인(Qualified Disabled and Working Individuals, QDWI) 프로그램

—파트 A 보험료의 지불만을 보조. 귀하가 장애를 갖고 있으며 일을 하는 경우에 이 프로그램 혜택을 받을 자격이 주어질 수 있습니다.

이 프로그램들의 이름과 운영 방식은 주마다 틀립니다. 메디케어 절약 프로그램은 푸에르토 리코와 미국령 버진아이랜드에서는 이용할 수 없습니다.

귀하의 주 메디칼 지원 (메디케이드) 사무실로 전화하거나 방문하셔서 메디케어 절약 프로그램에 대한 정보를 요청하십시오. 귀하의 주의 해당 전화 번호를 얻으려면 웹사이트 Medicare.gov/contacts를 방문하십시오. 또한, 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227)로 문의하십시오. TTY 사용자는 1-877-486-2048을 이용하실 수 있습니다.

보충 보장 소득(SSI) 혜택

SSI(생활비보조금 프로그램)는 시각장애인으로서 65세 이상이거나 장애가 있는, 소득과 자원이 제한적인 사람들에게 사회보장국(Social Security)에서 현금급여를 제공하는 프로그램입니다. SSI 급여는 사회보장 퇴직급여와 같은 것은 아닙니다.

귀하가 SSI 또는 다른 혜택을 받을 수 있는 자격이 있는지 알기를 원하시면 웹사이트 benefits.gov/ssa를 방문하셔서 "Benefit Eligibility Screening Tool(혜택 수혜자격 검사 도구)"을 사용하십시오. 보다 자세한 정보를 얻기 위해서는 사회보장국에 1-800-772-1213으로 전화하시거나 귀하의 지역에 있는 사회보장국 사무실에 연락하십시오. TTY 사용자는 1-800-325-0778을 이용하실 수 있습니다.

주: 푸에르토 리코, 미국령 버진아이랜드, 괌 또는 미국령 사모아에 사는 분들은 SSI을 수령할 수 없습니다.

추가 보조

귀하의 소득과 자원이 제한되어 있다면, 메디케어 처방약 비용을 지불하는 데 있어서 부가적 지원을 받을 수도 있습니다. 받는 부가적 지원금은 소득과 자원을 기초로 합니다.

만약 귀하가 메디케이드 수혜자격이 있거나 메디케어 절약 프로그램들 중의 하나를 받을 자격이 있거나 SSI 수혜자격이 있다면 귀하는 자동적으로 메디케어 처방약 커버리지 비용의 지불을 위해서 추가 보조를 받을 자격이 있습니다. 소득과 자원 수준은 매년 변경될 수 있습니다. 귀하에게 이 추가 보조를 받을 자격이 있는지 확실히 아는 유일한 방법은 귀하의 주 메디칼 지원 (메디케이드) 사무실에 신청을 하는 것입니다.

추가 보조에 관해서 보다 자세한 정보를 얻으려면 웹사이트 [Medicare.gov/publications](https://www.medicare.gov/publications)을 방문하시고 그곳에서 "Your Guide to Medicare Prescription Drug Coverage(메디케어 처방약 커버리지 안내)라는 책자를 보십시오.

추가 정보를 위해서는

- 귀하의 주 메디칼 지원 (메디케이드) 사무실에 전화하시거나 방문하셔서 메디케이드 및 메디케어 절약 프로그램에 대한 정보를 요청하십시오. 이 프로그램들의 이름과 그 프로그램들이 시행되는 방식은 주마다 다를 수 있습니다. 확실하지 않지만 귀하가 이 프로그램들 중의 어느 것이라도 수혜 자격이 있다고 생각하시면 전화하십시오.
- 무료 개인 건강보험 상담을 받으시려면 주 건강보험 보조 프램(SHIP)에 전화하십시오. 귀하가 속하는 주의 전화번호를 얻으시려면 웹사이트 [shiptacenter.org](https://www.shiptacenter.org)를 방문하시거나 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227)로 전화하십시오. TTY 사용자는 1-877-486-2048을 이용하실 수 있습니다.
- SSI 에 대한 정보 또는 추가 보조 신청에 대한 정보를 얻으시려면 웹사이트 [benefits.gov/ssa](https://www.benefits.gov/ssa)를 방문하시거나 사회보장국에 1-800-772-1213으로 전화하십시오. TTY 사용자는 1-800-325-0778을 이용하실 수 있습니다.

큰 활자체, 점자 혹은 오디오와 같은 이용 가능한 형식으로 메디케어 정보를 받으실 수 있는 권리가 있습니다. 귀하가 또한 차별을 받았다고 느끼는 경우 민원을 제기할 권리가 있습니다. 더 많은 정보를 위해 [Medicare.gov/about-us/nondiscrimination/accessibility-nondiscrimination.html](https://www.medicare.gov/about-us/nondiscrimination/accessibility-nondiscrimination.html) 페이지에 방문하시거나 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227)로 전화 주세요. TTY 사용자는 1-877-486-2048을 이용하실 수 있습니다.

보건복지부(Department of Health & Human Services)가 부담합니다.

